GE_GERICHTE ATAS/414/2007 vom 18. April 2007

GE Cour de justice, 2007-04-18, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_414_2007

FR: GE_GERICHTE ATAS/414/2007 du 18 avril 2007

IT: GE_GERICHTE ATAS/414/2007 del 18 aprile 2007

Volltext

■■■■■■■■■ ■■■■■ ■■■■■■■ ■■■■■■■■■■■■■ ■■■■■ ■ ■■ ■ ■■ ■■■■■■■■■ ■ !■ " ■■■■ ■■■■■■■■ ■■#

■ ■ ■■■■■■■■ ■■■■■ ■ ■

■ ■■■■■■■ ■■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■■■ ■ ■$%&%'$%((& ■)■■$*+*$%((, ■ ■) ■) ■ ■■■■ ■■)■■■■■ ■■■■ ■■■■ ■■ ■■ ■■ ■■■■■ -■./■■ * ■ +0 ■1■■ %((, ■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■■■■■ ■■■■ ■■ ■ ■ !■■■ ■"#$%■■■ ■■ ■ &■ ■ ■■■ ■■'■■■ ■ ■ ■■■ ■ ■ !■' ■(■■■■■■■■)' ■■"$"■■■ ■ "#"*■■■■■ ■■■■■ ■■ ■■■■■■'■■■

■ ■('■■■ ■■■ ■■■ ■■■ ■+■ ■ ■■■ ■■■■■ ■, ■ ■((■■■■('■■■■■■* ■ ■■■■,-■■■■ ■ ■!.■■■■■'■■■■■■

■ ■ ■ ■ ■ ■ /#0#1/#220■ #/3 ■■ 2■) "4 ■■'■5■6■ ■■(■■■■■"■'■5■ ■■#220 ■■■■■"%7 ■■■■8■ 9'■■■■■■ ' 9■■■■■■■■■■:'■ 7'■■■ ■■(■■■■■■■■ :' ■ ■■!■ ■■■■ ■ ■■■ ■■■(■■■ ■■■■ ■' ■6■■■■ ■('■■■(!■■■■■ #1■■■ ;■ 9'■■■"112■:■'■ ■■■■■ ■■■ ■ ■■■!■■■■" ■■■■■"10% ■■■(■■■ ■■■ ■■■'■ ■■■!■■■■■"10%4■■■ #4 ,■■■ ■■■ ■■■■ ■8 ..'■■■ $■ ■■■■ ■ ■: ■ (.■ ■■■■ 5■6■ ■■■(■ :'!■ (! ■ ■■■■ ' 9■■■■■■ ■■■■ :'■ 7'■■■ ■■■(■■■■■■■■■ '■ ■■■!■■■■■:■'(■6■■■:■'■ (!■■■■■■■; '■■■■■■:'!;)■■■■■■:' .■■■■ ■■■■■■■■■ ■■■ .. ■■■■■■■ ' 9■■■■■■■■■■■!■■■■■■■■"=■5■ ■■■■(■#220■: ■'■■■?!■■■(■■■■■■:■'(■6■4■ *4 ■■■■ ' 9■■■■■■ ■■■■ ■!■■■■■ ■■■ ■ ■■■ ■ (!■ ■■■■ ■■■ ■■■■■■'■ ■■■■ ■ ■ ■■■■ ■■■■■ ■■■((■(■■■■ ■■■■ :'!;)■■■■■4■,■■■■■'!: ■■■■■■■■■■■:■'(■ ■■■■■'■ ■ ■ ■■■■ #1■ ■■■:(■ 9'■■■ #220 ■ @■ ■!.■■■(■ ■■■■ ■■■■((■(■■■■■::■!(;■4■ 04 ■■■■■ ■;■■■(6■(■■■■ ■■■!■■■■:■'■■■■■ ' 9■■■■■■ ■(■:■' ■■■■>!(■9■ '■■■■■■.■ (■■■■■ ;■■■(■■B■ • ■■■■ ##■ .!;' ■'■ #22= ■ ■■■■ +■ ■ ■■■ ■ ■■■■■ ■■■ ■■■ ■■■■ ■■■ ■■■ "33■ .'4■ =2■ ■■■■ ■■■■ +■ ■ ■■■ ■ ■■■■ ■■■■■■& ■■■■■■■ ■■■■ ■■■■■■■■■■■ ■■■■■■ ■■■■ ■■■(■■■■■"0■5■■■; ■'■ #22* ■ ■■■((■■■ D ■■■ . ■■■■(■■■ ■■■ ;■'■!■ ■■■■ ■ :■! ■■■(■ ■■■■ :'■■■(■(■■■ ■■■■ ■ 9'■■■ :■■■■■6■■■■■■"""*■.'4■*24■■■■■:'■■■(■(■■■■■■■ 9'■■■:■■■■■6■■■■■■■■ ■■■■■■'■■■■■ ■■■(■ ■■■■■ ; '■■■■■■■=■5■ ■■■■(■#220■■■>!■7;■■■@■3$>$##■.'4■024■■ • ■■■'■ ■ ■" ■'■ ■■■■ $■ ■'■■■ #22= ■ ■■■■ +■ ■ ■■■ ■ ■■■■ ■■■■■■& ■■■ ■■■■ ■ ■ ■■ ■■■■■■■■■■ ■■■■■■ ■■■■ ■■■■ ■■ ■■■■■ ■■>■■■ ■(■■■(■■■■■##3■.'4■■■■■■%■5■ ■■"112 ■ ■■■■■■■■'■C■■■■■■ ■(■■■(■■■■■$=#■.'4■32■■■■■■■■,■ ■■■ ■■■■> ,,■■■ ■■,■■■■■ ■ ■■■■■ + ■■■■■ ■ @■ ,■ ■(A■■■■■ ■■■(■■■■■■■(■■■■■■"3■ ■(9'■■■"11% ■■■■■■■■■■;■'■!■■■■■■ :'■■■(■(■■■■■■■ 9'■■■:■■■■■6■■■■■■1>0#0■.'4■■■■'■■■■■■ :(■■■9■ ■.. ■ ■(■■■■■■"■'■■■!■■■

9'■■"11%■■■■#2■■■:(■ 9'■■#22# ■■■■■ :'■■(■(■■ ■■■ ■ 9'■■
:■■■■6■■ ■■■ %3>#=2■ .'4■ "2■ ■■ !(!■ ;■'■!■■ @■ ■■■ +■ ■ ■■ ■
■■■■ ■■■■ ■■ ■■ ■■4■ ■■■ :'■■(■(■■ ■■■ ■ 9'■■ :■■■■6■■ ■■■
■■(■ ■■■

■ ■ ■ ■ ■ ■ /#0#1/#220■ %/3 ■' ■6■■■>!■■;■
(■@■%>"0$■.'4■■(■@■3>=3$■.'4■=3 ■ ■(!'D(■■■ :' ■ ■■■■ ■■(■■■■ ■ ;
'■■■■■■=■5■ ■■■(■#2204■ • ■■■#=■ ■'■■#22= ■■■■+■ ■ ■■
■■■■■■■■■■■ ,, ■■■■■■■ ■■ ■■■

■ ■■■■■■■■ ■■■■■■■ ■■ 0#0■.'4 ■;■'■!■:■'■ ■■■ ■ ■■■■■■■■
:■■■■(■■■■■■■■■E('■■■+■'9■■■(■'■■F■■■■(■■■■(■■'■■■■■ (■
'■■■■■■ ■■■(■■■■■■■■■7;■4■ ■■■:'■■(■(■■■■■■■
9'■■:■■■■6■■■■■5 ■'■■■■■ ; '■■■■>!■7;■■@■ "%>1==■.'4■=2 ■
■(!'D(■■■ :' ■4■ • ■■■■ ■;■■(6■(■■■ ■■■ ' 9■■■■■ ■> ■(■ :■■■ :■' ■■
■■■ (' ■;■'■ ■>■■('■■■ ■; '■■ ■■■ :'!;)■■■■4■■ =4 ■■■■ ■■ ■■(■■
■(■!(!■('■■■ ■■■■?■:■'(■■■■■■■■■(■■■■■%■■;' ■■#22=4■■■■5■' ■
■(■■ ■■■'■ ■■ ■■ 2*"■.'4■33■■ ■(■■■■ (! ■■ (■%%>3#2■.'4■=3■'■;
■■(■@■■>■?A!: ■■■■ ■(■ @■■!.■■(■■> 9■■';■(■■■■> ■ ■■■■"#■■;'
■■#22= ■■■■■"D(■■■'■ (■'■■■■■■■'■■■((■■ 9■■■4■■ $4 ■■■■■■
■■■■■'■■■■■■■!(!■@■■ ■;■■■■ ■; (!■■@■ ■;' '■■■■■ :(■■■■■■■
9'■■:■■■■6■ ■■■■■■ ■■■ D ■■■!■■ 4■ 14 ■■'■ ■ ■" ■'■ ■■■ ""■ ■;' ■■
#22= ■ ■ ■■ ■■'■ ■ ■>■■(■ :: ■!■ ■■■ :■'(■6■ ■ ■■■!6■■■(■ ■■■■■ ■;■
(■■■'(■ ■■ ■■(■■ (■!■■■:'7■■■> ■■((■(■■■■■■■:'!;)■■■■4■ "24
■((■■!■' (■'■■■■!(!■■ ■■ ■'(4■#3■■■■■■■■■■ ■.!■!'■■■■■■■'■■■■■■
9'■■:■■■■6■■■■■■■■■■■:'!;)■■■■■■:' .■■■ ■■■■■■■ ■ ; ■ ■■■■■■■
■■■'; ;■■(■■■(■ ■;■■ ■ (!■■■■"=■■!■■ 9'■■"11%■G■+■■H
■■■('!■■■■; 6■■■■'■■■■ "■'■5■■; ■'■#222 ■'76■■■■■■■:'
■!■■'■■■■■■■■■■■■■■■ ; '■■4■■ '■ ■'(4■=%■■■4■"■■■■■■■■■
■.!■!'■■■■■■■'■■■■ :'!;)■■■■■■ :' .■■■ ■■■■■■■■ ■■■ #3■ 5■ ■■ "1$#■
G■■■H ■ ■ (■ @■ ■■■7;■■ ■■■ ' 9■■■■■■ ■■■(
■■■■■■■■■■■■■■■'■■■■■■■■ ■ ■■■■■■■■:■ ■■■■■■"■'■■ J(■#22% ■■ (
■■:'7■■ ■..■ '■■■■■ ■ ■■!(!■('■■■ ■■■G■'(4■"*#■ H ■■?!■■(■'■■> ..
■■■■■■■:■'(■6■■■■■'■■■■■9■■■■■■■■■■■■■■!■■■■■ '!:■'((■■■!(■'
■!■■:■'■■■■■5■6■■■■■■■ ; '■■■4■ #4 ,■■ ■■■>■'(4■##■■+■■■■G■
■;■■■■■■(■■■■■'■■■■■; 6■■■■'■■■■:■ ■■■■■■"■'■5■■; ■'■#222H
■■■■■■■■■ ■■■ ■ ; '■■ ■ ■■■■■ :'■■(■(■■■ ■■■ ■ '(■■ ■■ ■::■ ■; '■
■■■ ■ 9'■■ :■■■■■6■■ ■? ■(■■(■ ■■■ ■■(■ ■■■ ■■■ ■ ■■■■■■ ■■ ■■■
■' ■6■■ ■■■■■ ■(!'D(■■■■■■■ ■■■ ■■(■■■■■■ ; '■■■■ G +■"#$■■■■#%2K■

+■"#1■■■■***H4■ %4 ■■■■ ■I■■:7■■ ■ ■■■■ 5■6■■ ■■■■ :'■ 7'■■
■■(■■■■■■ ■■ '■ ■■■!■ ■■■■ :■'(■6■■ :■'■ (!■ ■■■■■ :'■■(■(■■■■ ■■■■ ■ '(
■■ ■■ :: ■■■■■■■:■'(■6■■■■■■■■■■■■; '■■■■■■:'!;)■■■■■ ■■■■■ (.■■
■■(■ :■■■ :■'(■■■■(4■■■■■■..■(■■■■■ ' 9■■■■■■■■■■■!■■■■■'■■■7;■■
■■:■■■■■ ■(■■■(!■■■■■ 5■6■ ■■■(■■■■■■ ; '■■■■'■■■■■■:■'■■■■■"%7
■■■■8■ 9'■■■■■■ ' 9■■■■■■■■■■:'■ 7'■■■ ■■■(■■■■■ ■ ■■■■"■'■5■ ■■■#220 ■■
(■ ■■■(■■■■■■8 ..'■■■$■■■■■■ ■: ■ (.■ !■7;■■■■■■((■■■■@■
=#>$22■.'4■%2■G3$>$##■.'4■02■L■"%>1==■.'4■=2H4■ :'7■■■■!■■■■(
■■■■■■■■■■:'■■■(■(■■■■■■ ■ '(■■■■■ ■■■■■ ; '■■■ ■ ■ (■3>=3$■.'4■=3

■■■■:'■■(■(■■■■ 2*"■.'4■334■■■■■ ■■! 3#2■.'4■=34■ *4 ■. ' ! ■■(■ @■
■■■ 5■' ■:'■■■■■■ ■ ■■:■ ■■ ■■■ 5 ■'■ ■!(■' ■■■(■ : ■'■ ■■■ :■'(■6■■
5■■ ■■■ ■■(■■■■('■■■.■'(■■■■■■■:'■■(■(■■■■■■ '(■■
■■■■■■■■■■ ■■'■ ■■■■■ ■5 ■(■ ■ ; '■!■9!■!. ■ ■
'■■■■■■■((■■:'■■(■(■■■■■' (■@■■■■■ ■(!'D(■■■ :■■■■(
'■■■■■'■■■■ ■(■■(■■■■■■■■■A■ 4■ ■■■ ■(!'D(■■■
■(■■■■■■■!■■■■■(■■?■ ■ ■ ■■!6■■■■■■ ■■■>■'(4■"#■ ■■■■> '■
■■■■■■■■■■'■■■■:'!;)■■■■■:' .■■■ ■■■■■■■; ■ ■■■■■■■ ■■■';
;■■(■■■(■ ■;■■ ■ (!■ ■■■"$■■;' ■■"1$*■G■■■■#H■ ■■■■■■
■■■■■■(■■?■'!6■■ ■■(■ '■ ■■ ■■■■■■ A■ ■■■(■■■:!' ■■'■ G +■■
■■:■9■ !■■■%0/2#■■■■■"$■5■ ■■■(■#22%H■ 34 ■■■■■■! ■■
■■(■■■■■■■'■■:■'C■ ■■■■:' ■!■■'■■!(■■(■6'■(■
(■■G■'(4■=%■■■4■#■■■■■■■(■■ $1M■■■4■"■■■■■■■■■ ■■■'■■■■:'
■!■■'■■■■■ ■ ■('■(;■■■■■■"#■■■■:(■ 9'■■"1$3H4■ ■ NNN■

■ ■ ■ ■ ■ ■ /#0#1/#220■ 3/3 ■

■■ ■■ 3■) 2■■ ■■) ■ ■■■ ■■)■■■■ ■■■ ■■■ ■■ ■■ ■■ ■■■■

■■■■ ■■■ "4 ■■; (■■ ■■■ +■ ■ ■■ ■ ■■■■ ■■ ■■ ■■■ @■ ('■■■.!'■' ■
■■■ ■ :(■■ ■■■ ■ ■■ ■■'■ ■ ■■■ ■ ■■ ■■■ %%>3#2■ .'4■ =3■ @■ ■■■
+■ ■ ■■ ■ ■ , ■ ■ ■■ ■ ,■■■■■■ ■■■■■■■■■■■■■O■■■■ M ■ ■■■
■■(■■■■■('■■■.■'(4■ #4 ■I)■■ ■■■ ■■■■■■■(■■(■ ■■■■■■■:■■;■■(■. '
■'■'■■■ ■'■■■ ■('■■■■■■:'!■■■(■■"D(■ ■■■■■■ ■■■ ■!■■ ■ ■■■ %2■ 5
■'■■■ ■7■■ ■■■ ■ (. ■■(■■ :■'■ :■ ■ '■■ ■■■!■ ■■'■■■!■ ■■■

' 9■■■■■■.!■!'■■■■■■■■■■■■■'■■■■■■ ■,■8P■ Q■'8 . ■■ ■■;'■■■!■■■■'■'■
"■■■;■9■■4■■■■■ ! '■■■■■■'■■■ ■'■■■ ■■(■■■■'■■■■■■ '■■■■■■■)■■■■■
■■■ :'■■;■ ■ ■■;■■ ::■■ ■■■■■■ ■■<■■■■■■■■■■■■■■!(!■■?:!■
!■■■■■■'■■■ ■'■■■(■G■'(4■"%# ■"20■■(■"2$■■■H4■ ■ ■■■6'■.. 7'■■B■ ■ ■
■ ■ ,)■; ■■ M ■■■■R■ ■ ■■■■■'!■ ■■■■(■■B■ ■ ■ ■ ■ ■■■ ■■■■■■ ■■■■■ ■
■■■■■ ■ : ■■ ■ ■. ' ■■ ■■■ :'!■■■■(■ ■"D(■ ■■(■ ■ (. !■■ ■■?■ :■'(■■ ■
@■ ■I■.. ■■■ .!■!'■■■ ■■■■■ ■■■■■'■■■■■■■ ■ ■ ■■■■■■ ■(■ @■ ■■■ +■
■ ■■ ■ ■ , ■ ■ ■■ ■ ,■■■■■■ ■■■■■ ■■■■■ :■'■ ■■■ 6'■..■■■■■■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.